

Số 51/2022/QĐ-PT

Hà Nội, ngày 17 tháng 9 năm 2022

**QUYẾT ĐỊNH**  
**GIẢI QUYẾT VIỆC KHÁNG CÁO ĐỐI VỚI**  
**QUYẾT ĐỊNH ĐÌNH CHỈ VIỆC GIẢI QUYẾT VỤ ÁN**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN CẤP CAO TẠI HÀ NỘI**

***Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp:* Ông Ngô Tự Học.

*Các Thẩm phán:*

Ông Mai Anh Tài;

Ông Nguyễn Vũ Đông.

*Thư ký ghi biên bản phiên họp:* Bà Đặng Thị Cẩm Ly, Thẩm tra viên Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội.

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội tham gia phiên họp:* Ông Lê Đỗ Quyên, Kiểm sát viên cao cấp.

Tại Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính sơ thẩm số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021, Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên đã căn cứ khoản 5 Điều 38, Điều 143 và Điều 144 Luật Tổ tụng hành chính, quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính về việc “Yêu cầu Giám đốc Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên phải chi trả toàn bộ số lương hưu và bồi thường danh dự, nhân phẩm”, giữa:

**1. Người khởi kiện:** Bà Hoàng Thị Th, sinh năm 1951;

*Người đại diện theo ủy quyền của người khởi kiện:* Ông Lê Ngọc D, sinh năm 1937;

Cùng địa chỉ: thôn Đoàn Đ, xã Đoàn Đ, huyện Phú C, tỉnh Hưng Yên.

**2. Người bị kiện:** Giám đốc Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên.

Địa chỉ: số 460 Nguyễn Văn Linh, phường Lam Sơn, thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên.

Người đại diện theo ủy quyền của người bị kiện: Ông Đỗ Văn H – Phó Trưởng phòng Chế độ bảo hiểm xã hội.

Tại Đơn kháng cáo ngày 23/5/2022, ông Lê Ngọc D - người đại diện theo ủy quyền của người khởi kiện kháng cáo không đồng ý với Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên, đề nghị Tòa án cấp phúc thẩm buộc Giám đốc Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên phải chi trả toàn bộ số lương hưu bị giữ từ ngày 01/9/2006 đến nay cho bà Hoàng Thị Th và bồi thường danh dự, nhân phẩm.

## **XÉT THẤY:**

[1] Ngày 20/10/2006, Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên ban hành Quyết định số 187/QĐ-BHXH về việc giải quyết đơn tố cáo. Căn cứ quyết định trên, Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên không trả lương hưu cho bà Hoàng Thị Th, đồng thời thu hồi số tiền đã hưởng sai đối với bà Th. Bà Th đã có nhiều đơn khiếu nại gửi đến các cơ quan liên quan như: Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên, Ủy ban nhân dân tỉnh Hưng Yên và các cơ quan ở Trung ương và địa phương.

Ngày 27/11/2006, Bảo hiểm xã hội Việt Nam đã ban hành Công văn số 4488/BHXH-KT về việc trả lời đơn của bà Hoàng Thị Th, có nội dung: “Việc Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên dừng chi trả lương hưu đồng thời yêu cầu thu hồi số tiền đã hưởng sai đối với bà là đúng quy định. Bảo hiểm xã hội Việt Nam trả lời bà lần cuối”.

Trong các năm tiếp theo bị cáo Th tiếp tục có đơn gửi các cơ quan Trung ương và địa phương về việc không trả lương hưu cho bà.

Như vậy, bà Th biết được việc không được Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên trả lương hưu từ năm 2006. Theo Điều 116 Luật tố tụng hành chính thì bà Hoàng Thị Th có quyền khởi kiện ra Tòa án trong thời hạn “01 năm kể từ ngày nhận được hoặc biết quyết định giải quyết khiếu nại lần đầu hoặc quyết định giải quyết khiếu nại lần hai”. Đến tháng 8/2020, bà Hoàng Thị Th mới gửi đơn khởi kiện đến Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên yêu cầu Bảo hiểm xã hội tỉnh Hưng Yên về việc trả lương hưu cho bà là hết thời hiệu khởi kiện vụ án hành chính theo quy định tại điểm a khoản 3 Điều 116 Luật tố tụng hành chính.

Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên căn cứ Điều 143, Điều 144 Luật tố tụng hành chính, ban hành Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021 đình chỉ giải quyết vụ án hành chính là có căn cứ, đúng pháp luật.

Do đó, không có căn cứ chấp nhận kháng cáo của ông Lê Ngọc D - đại diện theo ủy quyền của người khởi kiện đối với Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên.

[2] Tại phiên họp theo thủ tục phúc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm áp dụng điểm a khoản 5 Điều 243 Luật Tố tụng hành chính, bác kháng cáo của ông Lê Ngọc D, giữ nguyên Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên.

[3] Về án phí: Bà Hoàng Thị Th sinh năm 1951, là người cao tuổi nên được miễn án phí hành chính phúc thẩm theo quy định của pháp luật.

Căn cứ điểm a khoản 5 Điều 243; khoản 1 Điều 349 Luật tố tụng hành chính, Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử

dụng án phí, lệ phí Tòa án.

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Bác kháng cáo của ông Lê Ngọc D - đại diện theo ủy quyền của người khởi kiện bà Hoàng Thị Th; Giữ nguyên Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính số 03/2021/QĐST-HC ngày 30/7/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên.

2. Về án phí: Miễn án phí hành chính phúc thẩm cho bà Hoàng Thị Th.

3. Quyết định phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ra quyết định (17/9/2022).

**Nơi nhận:**

- VKSNDCC tại Hà Nội;
- TAND tỉnh Hưng Yên;
- VKSND tỉnh Hưng Yên;
- Cục THADS tỉnh Hưng Yên;
- Các đương sự (theo địa chỉ);
- Lưu: HCTP, HSVA.

**TM. HỘI ĐỒNG PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN HỌP**

**Ngô Tự Học**